

**Feloldó szerkesztő**  
**MURANYI JÓZSEF.**  
 Szerkesztőség:  
 Kassa, Kossuth-utca 16.  
 Telefon: 150.  
 Megjelenik minden nap  
 délután 5 órakor.  
 Egyes szám **2** krajcár.  
 (4 fillér)  
 Kéziratot nem ad vissza  
 a szerkesztőség.

# NAPLÓ

**KASSA, KEDD, 1909. MÁJUS 4.**

**ÖTÖDIK ÉVFOLYAM. — 100. SZÁM.**

**Előfizetési árak:**  
 Kassán:  
 Egész évre . . . 14.— K  
 Fél évre . . . 7.— „  
 Negyed évre . . . 3.50 „  
 Egy óra . . . 1.20 „  
 Vidéken:  
 Egész évre . . . 20.— K  
 Kiadóhivatal:  
 Kassa, Kossuth-utca 16.  
 Telefon: 150.  
 Hirdetések petit sor szá-  
 mitással díjszabás szerint

## A király Budán.

Kassa, május 3.

Holnap, kedden délután királyunk egy hétre hazatér budai rezidenciájába. Hogy ő felsége Budára jő, annak bizonyosága, hogy a válságból simán kivezető utat nemcsak tanácsosai, nemcsak pártvezéreink, de királyunk is őszintén és reménységgel keresi. Természetesen azt nem tudjuk, nem tudhatjuk, hogy a válság milyen formában fog megoldatni, de azt kizártnak tartjuk, hogy a csomó még kuszálódjék s hogy bármi megrázkódás is bekövetkezhetnék. A mai válság legfőbb, mondhatnók egyetlen oka a bankkérdés.

Ebben a kérdésben támadt ellentét a nemzet képviselőinek többsége s a korona között. De az ellentét sem elvi, hanem csak formális. Ő felsége nem a magyar független bankot ellenzi, csupán az időt nem tartja rá a legalkalmasabbnak. Még egyszer ismételjük, hogy királyunk Budára jövele, a legkézzelfoghatóbb bizonyítéka annak, hogy a nemzet és király között a bankkérdésben nem elvi, csupán opportunitás és célszerűségi ellentét támadt.

Ilyen körülmények között mit jelenthet az, hogy a király közénk jő? Bizonyosan nem egyebet annál, hogy maga a király akar meggyőződni óhajításunk intenzivitásáról és terjedelméről. Azok a tervek vett audienciák, amelyekről tudunk, tehát Budán, a magyar király rezidenciájában folynak le, ami ismét annak bizonyosága, hogy királyunk milyen komolyan, milyen szigorú lelkiismeretességgel fogja fel és végzi alkotmányos kötelességeit.

Az események elé vágni nem szabad s haszontalan munkát végeznénk, ha meddő találgatásokkal foglalkoznánk, avagy normatívumokat akar-nánk felállítani. Ez, kivált a kérdés mai stádiumában, nem lehet a sajtó feladata. Meg kell várnunk azoknak az alkotmányos faktoroknak véleményét, argumentumát, a kiket a korona tanácsba hi. A midőn a nemzet s a korona véleménye megokoltan áll egymás mellett, csak akkor határozhatja el magát a közvélemény a választásra.

Azzal a reménnyel várjuk a királyt, hogy bölcsessége, alkotmányos lelkiismerete hűséges tanácsosai támogatásával olyan megoldást találja a válságnak, a mely a lelkeket teljesen megnyugtatja. S meg fog győződni arról, hogy Magyarországon egyetlen párt, egyetlen ember sem kívánja és nem akarja a király s a nemzet közötti harmonia megzavarását. Meg fog győződni arról is, hogy amit a nemzet kíván, az nemcsak a maga, de a dinasztia s az egész Habsburg örökség javát és boldogságát szolgálja.

## A kassai gyermeknap.

— Készülődés május 5-re. —

A gyermekmentés nemes feladatára a magyar viszonyok kétségbeesítően szomorú visszafejlődése utalt rá. A társadalmi kérdéseknek éppen ezt a legégetőbb válfaját hanyagolták el eddig mindazok, a kiknek a haza lakosságát a boldogulásban biztosítani kell. A magyar nép gyermeke legnagyobb részét árván, vezető és gondviselő nélkül megy neki az ismeretlen életküzdelmeknek. Legtöbb esetben nyomor és bűn karjai várnak rá s ölelik magukhoz menthetetlenül. Ezen a szomorú igazságon iparkodik segíteni a gyermekvédő liga, a midőn az elhagyott és züllésnek indult gyermekek megmentését tűzte ki céljául s ezek érdekében fáradozik, munkálkodik és küzd.

A liga kassai irodájában is napok óta lázas tevékenység uralkodik a gyermeknap sikerének érdekében. A lelkesítés szuggesztív ereje, üzleti élelmességgel egybekötve állandó tevékenységre készíteti a vezetőséget s olyan agilitást fejt ki, hogy a teljes siker elmaradhatlan. Lelkes akciót fejt ki a vezetőség, bekopogtat mindenkihez, kér, agít az elhagyott kisdedekért, csatlakozásra hívja fel városunk egész társadalmát, de különösen szép asszonyait, mert tisztában van azal, hogy nélkülök a legszebben elkészített haditerv, a siker hiába való reménykedés lenne. Az asszonyoktól, az anyáktól, a női szívtől függ a siker, azon urihölgyektől, akik nagy munkát vállaltak: a pénzügyítés és propaganda csinálás nehéz mesterségét. Az ő vállukon nyugszik feladatunk nehezebb része: hangulatot kelteni és mozgalmat. Kiforgatni hétköznapi nyugalmából a várost, egykedvűségéből az embereket. Kérő szavuknak, elismerő mosolyuknak reméljük lesz hatása. Még csak két nap választ el a mi gyermeknapunktól s ha az időjárás kedvező marad, sikere semmiesetre sem fog ez eddigiek mögött maradni. Kedvezőtlen idő esetében a gyermeknap valamely későbbi napra lesz elhalasztva, reméljük azonban, hogy az elhalasztásra nem lesz szükség.

## Pénzüntézeteki tisztviselők szervezkedése.

Az abaujmegyei és kassai pénzüntézeteki tisztviselői vasárnap délelőtt 10 órakor a városháza nagytermében gyűlést tartottak. A gyűlésen, amelyen résztvettek a kassai pénzüntézeteki vezető férfiai is, Gerlóczy Béla, a Jelzálogbank vezérigazgatója elnököt, a jegyzőkönyvet pedig Lükő Géza, a Leszámitoló kassai fiókjának tisztviselője vezette.

Gerlóczy Béla elnöki megnyitójában rámutatott a pénzüntézeteki tisztviselők szervezkedésének céljára. Felkéri Szász Jánost, a budapesti Leszámitoló tisztviselőjét, a központ kiküldöttjét, hogy ismertesse a szervezkedés célját és módját.

Szász János a szövetség főtítkára tömör beszédben tett a felhívásnak eleget. A szervezkedésben csak addig a határig mennek el, amíg a pénzüntézeteki érdeke megengedi. Meg kell alkotni mindenütt a pénzüntézeteki tisztviselők egyesületeit és ezek valamennyien lépjenek be az országos érdekű célok előmozdítása érdekében a pénzüntézeteki tisztviselők országos szövetségébe.

Gerlóczy Béla köszönetet mond az előadásért és indítványára a közgyűlés egyhangulag elfogadja az előadó javaslatát és a felolvasott alapszabályokat.

A közgyűlés jegyzőkönyvi köszönetet szavazott a központi küldöttnek, polgármesternek és Gerlóczy Bélának a közgyűlés vezetéseért és kassai mozgalom megindításáért.

Ezután a tisztkart a következőképen alakították meg:

Elnök: Juhász Artur, alelnökök Csajka József Szántó, Toflea József Szikszó, Putnoky Barna Göncz, Kiss Jenő, Takár Ferenc és Jakubovics Dániel Kassa. Jogtanácsos dr. Bassó Imre, főtítkár Lükő Géza, titkárok Ruzinkó Jenő, Kolos Ödön, Martneri Nándor, Hrubant Fülöp, jegyzők Balog Mózes, Krantz Zoltán, Tajber Rezső, Majunke Erik, pénztáros Maurer Károly, ellenőr Kozmann Nándor. A felügyelő bizottság tagjai lettek Benczur Vilmos, Bodnár József és Simkó Gusztáv.

Juhász Artur köszönetet mondott a közgyűlés bizalmáért és az egyesületet megalakítottak jelentette.

— Ötfilléres nikkelpénzek. A pénzügyminiszteriumban elhatározták, hogy legközelebb ötfilléres nikkelpénzeket bocsátanak forgalomba. Ez bizony nagyon üdvös ujjítás lesz, mert lassankint a csunya és a ragályos betegségeket terjesztő rézpénzek kikerülnek majd a használatból, különösen a kétfilléres, amelyek a pénzzámlálásban is zavart okoznak. Általában kívánatos, hogyha már korona-rendszerünk van, ne számítsunk forint és krajcár szerint, ami pedig eddig

: Menyasszonyi kelengyék, :  
 : uri- és női divatcikkek, :  
 : selymek és divatkelmek :  
 : : : csakis ujdonságok : : :  
 : : : nagyraktára : : :

# KOLUMBY VILMOS

Kassa, Fő-utca 54. sz.

(Szinházzal szemben.)

Határozott szabott árak.

azért történt, mert a pénznemeknek csak az elnevezését változtatták meg, de nem az egységét. Az egyfilléres hasznavehetetlennek bizonyult, az otromba ötkoronásoknak a kezelése nehéz és így örvendetes, hogy végre olyan pénznem kerül a közönség kezébe, ami részben megszünteti a fölsorolt bajokat. A pénzügyminisztérium egyelőre másfél millió korona értékű ötfillérest fog kibocsátani.

## HIREK.

— Adomány a Ligának. Özv. Steer Ferencné urnó, a kassai Gyermekvédő Liga által fenntartott napközi bölcsődének két drb. szekrényt adományozott, továbbá Aranyosi Béla, a kassai kereskedő ifjak vigalmi bizottsága nevében 20 kor. küldött. Fogadják a kegyes adományozók ez uton is az elnökség hálás köszönését.

— A „Kassai Zenekedvelők Dalegylete” iglói hangversenye. Fialat ambiciózus dalegyletünk ismét tanujelét adja agilitásának, ugyanis május hó 8-án Iglón a városi színházban egy igen érdekesnek ígérkező hangversenyt fog rendezni Berthóty Gizi énekművész és Bogsch László zongoraművész közreműködésével. A „Szepesi Lapok” legutóbbi száma igen melegen üdvözli ez alkalomból dalosainkat. A műsort a kecskeméti országos dalárdaverseny nagy versenykarai, az általunk már ösmert gyönyörű fina és orosz karok és Lányi Ernő imponzans férfi karaiból állították össze, — ami újabb babérokat fog hozni városunk ezen magas niveauju dalegyletének.

— Megszűnik az ág. ev. elemi iskola. A kassai ág. ev. egyháztanács tegnap tartott ülésén kimondotta, hogy szeptember hónapban már nem nyitja meg az elemi iskolát, hanem csak a polgári iskolát tartja fenn. Az elemi iskolai oktatás megszüntetésének oka abban keresendő, hogy szeptembertől az elemi iskolában tandíjat szedni nem lehet.

— A városi takarékpénztár. A Szegedi Napló írja: A felszinen levő országos ügyek között is előtérbe nyomul mostanában a községi takarékpénztárak létesítésének az ügye. Szeged város hatósága is foglalkozik ezzel a kérdéssel s a tanács a szeptemberi közgyűlésnek fog a kérdésben javaslatot tenni. László György dr. polgármester ebben a dologban eljár a minap a belügyminisztériumban, ahol arról értesült, hogy a községi takarékpénztárak ügyében törvényjavaslatot dolgoztak ki, de az még nincs az országgyűlés elé terjesztve. Ha mindazonáltal Szeged városa hamarabb akarna községi takarékpénztárt létesíteni, mint a törvény szentesítést nyer, az ellen a belügyi kormány elvi nehézségeket nem támaszt, a kérdést azonban minden esetre saját belátása szerint bírálja el.

Lám Szegeden komolyan csinálják a városi takarékpénztárt. Kassán meg azon dolgoznak, hogy ezt a nagy nehezen kiütött tervet elnyomják. A tanács különös rémülettel idegenkedik az ideától, noha az minden ízében a város javát szolgálja. Reméljük, hogy Kossuth Lajos városi tanácsos okul a példákön s a megkezdett uton bátran előre halad. Biztosíthatjuk, hogy a nehézségek leküzdésében a város közönsége is segítségére lesz.

— Elítelt titkos kivándorlási ügynökök. Ungvárról jelentik: Markovics Judáné nagyregőci és Salamon Juda ungvári lakosokat kivándorlásra engedély nélkül való közvetítés miatt 2—2 hónapi elzárásra és 600—600 korona pénzbüntetésre, Schönberger Izrael nagy-bereznai lakost pedig hasonló kihágása miatt 8 napi elzárásra és 100 K pénzbüntetésre ítélték.

— Tűz a Hradován. Vasárnap délután a Hradova hegység szentistváni erdős oldalán tűz támadt, melynek oltására a kassai tűzoltóság is kivonult. Az erdei tűz, mely jelentékeny kárt okozott, gondatlanságból eredt.

— A sirvirágok tolvajai. A temetők virágait pusztítják, mely okból Varga tanácsnok a legszigorubb kötelességévé tette a temetőőröknek, hogy a közönségre figyeljenek. Így történt, hogy Genza János sirásó a Rozália sirkertben egy cselédleányt rajta ért, amint egy csokor virágot letépett s ezért őt megalázta. Két fiatal embert pedig futásra kényszerített, miközben kalapjaik a helyszínén visszamaradtak.

— Kifosztott kirakat. Ma éjjel Ungár Henrik kereskedő Kakas-utca 19. számú üzletét ismeretlen tettesek megdézsmálták. A betörők a kirakat keresztvasán levő lakatot álkulcsal kinyitották s azután az üvegtáblát bezúzva, a kirakatban tölhalmozott kávé, rumot, cukrot, likört, szappant mintegy 100 korona értékben elloptak. A tettesek kézrekerítése végett a rendőrség a nyomozást megindította.

— A senki fia. Az Erzsébet-téren az ügyeletes rendőr tegnap egy 15 éves suhancot fogott el, aki a piacon csavargott. A szegény fiu nagyon le volt rongyolódva s arcan temérdek nélkülözés jelei voltak láthatók. A rendőrségen, ahová bekísérték, nem tudta megmondani a nevét, valamint azt sem, hogy honnan jött Kassára. Azt adja elő, hogy szülei rég meghaltak s ez időtől Pista névvel faluról-falura járt, a mig Kassára érkezett.

— Ismeretlen hulla. Megirtuk volt, hogy április hó 30-án 3 iparostanonc, a Hernád-malom-árok uszodakerti részén egy feloszlásnak induló női hullát a vízből kifogott. A rendőrorvos állítása szerint, a hulla közel két hét óta lehetett a vízben. A rendőrség, miután a személyazonosságot megállapítani nem tudta, ezuton kéri a közönséget, hogy ha netán valaki tiltint személyről tud, az jelentse a rendőrségen.

— Mikszáth Kálmán levele a Kazinczy-körhöz. Arra az üdvözlő táviratra, melylyel a Kazinczy-kör vezetősége Mikszáth Kálmánnal tudatta a kör disztagjává történt megválasztását, a következő rendkívül szíves hangu levél érkezett Blánár Béla városi tisztí főügyészhez, a kör alelnökéhez:

„Örömöt okozott s élénk hangulatokat rázott fel bennem becses sürgönye, melyben arról értesít az elnökség, hogy a Kazinczy-kör a tegnapi napon disztagjának választott. A legelső irodalmi elismerés is, amely ért, a Kazinczy nevével volt összekötve. Mint rimaszombati diák, az V. osztályban az ő munkáit nyertem pályadíj iródmal zsöngéimmal, most, a pálya végén pedig pedig társul választanak maguk közé épen azok, akik az ő nevébe és lelkébe öltözködtek. Kedves nekem az is, hogy Kassáról jön e kitüntetés, hiszen már megint Kassa a főváros, a hívők fővárosa. Mert Kassán van a szent sir. S a hol a szent sir van, onnan kell várni a feltámadást. Fogadja tisztelt alelnök ur

mély tisztelem kijelentését s fejezze ki kérem igaz köszönetemet és hálámat új tagtársaim előtt. Budapest, 1909. ápr. 27. Mikszáth Kálmán.”

— A kerékpár a hadseregben. A hadvezetőség az őszi fegyvergyakorlatokhoz saját kerékpárral bevonuló tartalékosoknak megengedi, hogy a gyakorlatok egész tartama alatt kerékpáron teljesítsék a szolgálót, sőt ezenfelül anyagelhasználás címön napi 2 korona jutalékban részesíti őket. Aki ezt a kedvezményt igénybe akarja venni, a hadkiegészítő parancsnokság vagy ezrede utján szándékát június hó végéig bejelentheti.

— Az ausztriai kereskedők iparendélye. A kereskedelemügyi miniszter ma értesítette az alispánt, hogy az országos vásárookra érkező iparosoktól magyar iparigazolványt követelni nem szabad, mert a viszonyosság elvénél fogva az osztrák vásárokon a magyar iparosoktól sem szabad osztrák igazolványt kérni.

— Milyen idő lesz? Meteor írja lapunknak: Május 5 ikét követőleg újra állandóbb időjárás várhatunk, meleg jelleggel. A 12. és 16 iki csomópontok a hűvös jelleg felé gravitálnak, de inkább csak hűvös esőt ígérnek, mint fagyot. 12-én a Mars s 16 án a Szaturnus befolyása alatt áll légkörünk, de a Hold földközéleben lévén, így csapadékra van kilátásunk a fagyos szentek napján, vagy ezek körül. A 19—20 iki csomópontok az enyhébb, melegebb jellegre segítik elő, a 27-iki csomópontig, a melynek hatáskörében Jupiter együttállása következik Holdunkkal, a midőn újra leltül légkörünk, de remélhetőleg nem süllyed hőmérséklete a fagypontra alá, mivel ekkor Jupiter befolyása reánk már kisebb lesz. Május is tehát inkább hűvös, mint meleg tavaszt hoz számunkra, a mi a terményekre nem lesz kedvezőlen. Május havában a csomópontok 1, 5, 12, 16, 19, 20, 21, 27 és 28-ikára esnek, melyek közül legerősebbek az 5, 12, 16, 20 és 27-ikiek, a hol az 5 enyhe, 12—16 hűvös, esős, 20. meleg és 27-iki hideg jellegűek.

## Színház.

### Az elvált asszony.

(Premier előadás.)

Még törvényszéki tárgyalásból nem csináltak operettet. Pedig nagyon sokszor operettébe való furcsaságok folynak le az igazságszolgáltatás pulpitusá előtt. Azután a szigorú bírák illő komolyságát szinpadon kifigurázni, sem utolsó ötlet. Ebben a tekintetben tehát újszerűnek és eredetinek tűnik fel „Az elvált asszony”, amelynek első felvonása törvényszéki tárgyalóteremben zajlik le. Persze nem emberölés hajmeresztő büntette felett ítéleznek a bírák, hanem ennél sokkal érdekesebb és pikánsabb eset felett: egy házasságtörés ugyancsak hajmeresztő intimitásait kell ez alkalommal Juszticia komoly képi bíráinak kibogozniok. Természetes, hogy a hálófülke (vonaton történt a bibi) képezi ez esetben a tárgyalás és mondjuk, a darab központját. E körül folyik az egész kihallgatás. Ebből áradnak a viccek, a kétértelmű mondások, amelyeknek jelentéseit mindannyiszor csodálatos egyértelműséggel értelmezi a pikkantériától épen nem idegenkedő közönség. Egyszóval a hálófülke az hálás egy jószág, különösen ha csak egy ágy van benne, vagy ha kettő is, de a finom tapintatu kalauz szakértelme csak az egyiket

## Sok pénzt takarít meg, Bradovka Gyula

aki tavaszi ruháit vegyileg tisztíttatja.

Függönyök kiváló szépen és gyorsan tisztíttatnak.

Gallér és kézelő mosás és vasalás.

vegytisztító és kelmefestő gyára

Kassa, Kossuth Lajos-utca 24.

Telefon: 382. Alapítási év: 1812.

veti meg. Ez ellen tehát semmi kifogásunk sem volna, amint hogy az első felvonáson át jót is mulattunk.

De már a második és harmadik felvonás nagyon kabaretszerűen folyik le. Az az első felvonásban történeteket pompásan fűzi egybe a tárgyalás külső kerete, a második és harmadik felvonásban ellenben össze-vissza jönnek-mennek, táncolnak, énekelnek, mókáznak és viccelnek a szereplők. A cselekmény soványága bizony gyenge kis összekötő kapocs s a cselekményt az ének- és táncszámokkal összeolvasztó kórusok állandó hiánya még kirívóbbá teszi a két utolsó felvonás darabosságát. A szombat-esti premier előadás különben elég jó volt s csak az egyes szereplők ellen tehető kifogás. Így a második felvonásban, ahol a tánc a domináló Szomorinak, de különösen Baricsnak jutott ez a szomorú feladat, hogy a koreográfiával bizony elég hadi lában álló mozdulataikkal rontsák a leghatásosabbnak ígérkező táncjelenetek illúzióit. Ez természetesen csak a táncra vonatkozik, mert Barics elég jól kreálta az elvált asszony férjét s kifogástalanul is énekelt. Szomor meg a szoknya vadász törvényszéki elnökből csinált kabinet alakítást. A címszerepét Váradi Margit adta, erélyesen, kedvesen s ellágyulóan, már t. i. a hogy a szerep hozta magával. Ének és táncszámaikat zajos taps kísérte. Kitűnő szerepe volt Zsigmondinának. A szabadszerellemnek kalandeső apostolnőjét kreálta a frivolitásig menő szabadossággal. Eneke, táncja és játéka nagyon tetszett s minden egyes ének- és táncszámait meg kellett ismételnie. Scrobból, a hálokocsik „doktor tanár“ kalauzából kacagató figurát csinált Magyar. Komikusan ható szerepét ugyancsak kihasználta Faragó az egyik szavazó bíró pompás maszkjában. A darab humorához még Ujváry járult hozzá, míg Nagy Aranka és Burányi erélyes duettjeikkel szép sikert ért el. Az operette muzsikája, finom, könnyed, ötletes zene. Szellemes duettek, dallamos melódiák, pajzán táncmuzsika váltakoznak gazdag bőséggel, a hatásos hangszereléssel felépített partitúrában. — sz. —

— A karszemélyzet jutalomjátéka iránt a közönség minden rétegében élénk érdeklődés. Nemcsak a karszemélyzet megjutalmazásáért, fáradságos munkájuk elismerése gyanánt, hanem az est műsora iránt is. Lesz ebben a műsorban egy bohózat, egy komédia, egy dráma, műdalok, a szereplő művészek és művésznők által előadva; férfi kórus, cuplék, táncok, katonazenekar és egy híres berlini prólógus. Az egész estély összeállítását és betanítását Faragó Ödön végzi. A műsorszámok egytől-egyig neves újdonságok, a fővárosi „Cabaret“ színház műsorából valók. E kabaret-előadásra az érdeklődés már is oly nagy, hogy nap-nap után számos jegyelőjegyzés történik. A műsor már a legközelebbi lapunk számában meg fog jelenni.

— Táncművészek vendégszereplése. Érdekes művészpár vendégszereplésében és művészetében lesz alkalma gyönyörködni városunk közönségének. La Mirette et Partner művészi nevük; a párisi nagy operaház szóló táncosai s most művészi világkörutjukban Magyarországot is utba ejtve, Kassára is eljönnek három vendégjátékra. Mint a párisi nagy opera szóló táncosait, természetesen rendkívül jó művészi hírnév előzi meg őket. Már az összes vidéki nagy színházak igazgatói lefoglalták őket vendégjátékokra. Nálunk kedden, szerdán és csütörtökön lépnek fel a hirdett darabok felvonásközeiben. Kedden, május 4-én, negyedszer megy az Elvált asszony. Ugyanakkor fellép a La Mirette et Partner művészpár is. Szerdán, május 5-én a La Mirette et Partner művészpár fellépésével az Aranypatkó, Kadelburg pompás vigjátéka megy. Wollien Egont, Rác Ede árván maradt szerepét Szomor Miklós adja. Csütörtökön, május 6-án, a Szomoripár bucsufellépésével, valamint La Mirette és Partner

bucsufellépésével Davis Gusztáv és Lipschütz Leopold pompásbohózat — Gretchen megy. Von der Plein Sylvia grófnét R. Rossos Gizella, Szomor Miklós a herceget játsza.

#### Színházi műsor:

HÉTFÖN: május 3-án: Az elvált asszony.  
KEDDEN: május 4-én: Az elvált asszony.  
SZERDA: Az arany patkó.

## TÁVIRAT — TELEFON.

### Polónyi petárdái.

Budapest, május 3.

Polónyi Géza szombat este a Sas-körben beszámolót tartott a választói előtt és elmondta véleményét a politikai helyzetről. Beszédének olyan színezetet akart adni, mintha az illetékes politikusok véleményét fedné. A Polónyi-féle petárdákat azonban jól ismerjük. Zavar keltés, semmi más céljuk nincsen.

Polónyi szerint a mai válság történelmi és korszakalkotó esemény. A válság magva a Ház által elfogadott határozati javaslatban rejlik, amelynek első része tudomásul veszi a kiegyezési törvények meghosszabbítását és ezzel szemben az önálló bankra nézve szabad kezét kér, a második része pedig úgy szól, hogy a bankkérdés tanulmányozására parlamenti bizottság küldendő ki.

A Ház ezt a határozati javaslatot elfogadta és ennek szövegezésébe Andrassy is befolyt. A bankkérdés mellől itt hiányzik az önálló szó. Ő indítványozta az „önálló“ szó beszúrását, de nem fogadták el és így kilépett a függetlenségi pártból. Ez volt a krízis csirája, mert a bankkérdés alatt a 48-asok önállót, a 67-esek pedig közös bankot értettek.

Hogy a választói jog még máig sincsen meg, abban egyedül Andrassy a hibás (?), mert a választói kerületek beosztásával ma sem készült el (?). A pluralitás ellen tiltakozik, mert az egyenesen a függetlenségi ellen irányul (?).

Szó a királyi vétőről is. A királynak joga van a szentesítést megtagadni, de előre bejelenti a szentesítés megtagadását, az olyan eljárás, amely sarkaiból forgathatja ki az alkotmányt. Lehet, hogy a király magánbeszélgetésben így nyilatkozott, de ezt nem lett volna szabad publikálni.

A többséget nem szabad elűzni a kormányzás jogától, viszont a függetlenségi párt nem mehet bele olyan megegyezésbe, amely politikailag erkölcsi halottá teszi. A választói jogot úgy kell megalkotni, hogy az biztosítsa a békét a nemzetiségiek és szociáldemokraták akciójával szemben.

Csak olyan kormányt támogathat, amely 1910. végére felállítja az önálló bankot. Ilyen kormány vezetésére csak egy embert tart alkalmasnak és ez Wekerle Sándor. Csak az ő vezetése alatt és a függetlenségi párt egyetértésével lehet a válságot megoldani.

Polónyi beszédének nagy hatása volt és politikai körökben élénk megbeszélés tárgyát képezi.

### Wekerle és Kossuth.

Budapest, május 3.

Wekerle Sándor ma Budapestre érkezett dånosi birtokáról és felkereste Kossuth

Ferencet, akivel a délelőtti folyamán hosszasan tanácskozott.

### Látogatás József főhercegnél.

Budapest, május 3.

Gizella bajor hercegnő ma József főherceg és Augustia hercegné látogatására néhány napra Budapestre érkezett.

## 2 korona 6 pár

fegyházkötésű férfi harisnya nyers (macco) színben.

## 6 pár női harisnya

fekete vagy bőrbarna színben.

## 2 korona 50 fillér

### Kiroz Vilmosnál

„TURUL“ cipőüzlet elkülönített osztályában. KASSA, Fő-utca 26 szám.

## Egy álarcos bál epilógusa.

— Regény három részben. — 33

Angolból fordította: Dr. Szabó László.

### VI.

Dick Herbert tétlenül hevert egy pamlagon s kezeit szemeire szorítva mélyen elgondolkodott. Ép az imént olvasta a vasárnapi lapokat, a melyek szenzációvá fújták fel az arany tálaknak titokzatos módon való vissza kerülését.

Egy kis idő múlva megszólalt a csengő s inasa, Blair lépett a szobába.

- Ki az, Blair?
- Mr. Hatch, uram.
- Engedje be.

Dick felugrott, felgyújtotta a villanylámpákat s káprázó szemekkel ott állt a vakító világításban. Mikor Hatch bejött, a két férfi egy pár pillanatig csendesen farkasszemet nézett egymással. A feszültséget Dick vágta ketté azzal, hogy balját nyújtotta Hatchnak. A riporter barátságosan rázta azt meg.

— Mi újság? — kérde Dick.

Hatch egy székbe vetette magát s ideoda forgatta a kalapját.

— Hallottad a legújabb híreket? — kérdezte Dicktől.

— Az arany tálak visszakértet? Igen — s Dick végig húzta tenyerét forró homlokán. — Ez a hír, szinte elszédített engem.

— És Meredith kisasszonyról nem hallottál semmit?

— Nem. Miért?

— Tegnap éjjel visszatért Greytonékhoz.

— Visszatért a — — és itt hirtelen rémület fogta el Dicket. — Igen, nem volt rá semmi oka, hogy vissza ne tért volna oda — tette hozzá. — Es te véletlenül nem tudod, hogy hol volt ő?

A riporter tagadólag rázta a fejét.

— En mit sem tudok, kivéve azt, — szólt unottan Hatch, de itt hirtelen szünetet tartott.

Dick többször végig ment a szobán s egyik kezével erősen fogva tartotta a homlokát. Egyszerre aztán megfordult s egyenesen látogatójához lépett.

— Kivéve mit? — ezt a kérdést intézte hozzá.

— Kivéve azt, hogy miss Meredith szóval és tettel meggyőzött engem arról, hogy neki vagy része volt a Randolph-tálak eltűnésében, vagy legalább tudja, hogy ki vitte el azokat.

Dick vadul meredt a riporterre.

— Te tudod biztosan, hogy ő el nem vitte a tálakat? — kérde tőle.

(Folyt. köv.)

13 darab beraktározásból visszamaradt  
**valódi perzsa szőnyeg**

minden árban eladó. Megtekinthető: Merkur  
szállítási vállalat fiókjában Kassa, Bercsényi-u. 1.



**BAUERNEBL ÉS FIA, KASSA**

SÖRFÖZDE ÉS MALÁTAGYÁR.

Telefon: 78. KASSA Alapított 1957.



Termeli a legjobb minőségben a következő söröket:

**KIRALY SÖR** — **KORONA SÖR** — **SÖTET BAJOR-SÖR**

Legújabb műszaki berendezéssel és mesterséges pincehűtéssel felszerelve.

Nagyobb küldemények saját jéggel hűtött sörszállító-kocsijainkban szállítanak. — A különböző minőségű sörök szállítása palackokban is történik.

Bővebb felvilágosítással, nemkülönben árjegyzékkel kívánatra a serfözde készséggel szolgál.

Royal nagyétteremben kizárólag e serfözde söre méretik ki.

**KASSAI NÉPBANK R.-T.**

Fő-utca 22. szám I. emelet (saját ház.)

foglalkozik bankszakmába vágó összes ügyletekkel.

Elfogad betéteket betétkönyvecskére és chequeszámlára a legelőnyösebb feltételek mellett.

Váltókat, kisorsolt értékpapírokat leszámítol. — Folyószámla hitelt engedélyez fedezet alapján. — Értékpapírokat, külföldi pénznemeket vesz és elad. — Szelvényeket díjtalanul vált be.

Felvilágosítások készséggel adatnak.

**Haltenberger Béla**

ruhafestő-, vegytisztító- s gőzmosó-gyára Kassán.

Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, miszerint **gyáram lényeges bővítése** folytán a ruhafestést vegyi tisztítást, valamint a fehérnemű gőzmosást **az ismert jó kivitelben sokkal rövidebb idő alatt**

mint ezideig, végezhetem. — Az őszi és téli ruhák, szörmeneműek stb. **mielőbb való beküldése ajánlatos.**

Atvételi üzletek Kassán: **Kossuth L.-u. 3. Fő-u. 85. (Andrássy-pal.)** Gyár: **Deák Ferencz-u. 32/34. Szerecsen-u. 3.**

Alapítás évi:  
1810.

Telefonszám:  
70.

**Színház után**  
a legjobb szórakozó hely  
**Guttman Márk**

„Horgony kávéháza“ Sörház-u. 7.

EGÉSZ ÉJJEL NYITVA.

Jó italok és ételek, gondos

kiszolgálás, mérsékelt árak

mellett.

**SZULTÁN**

nagyon kellemes, tiszta ízű, szén-savban gazdag, lithion-tartalmu ásványviz.

Gyógyító és üdítő ital.

Lithium tartalma következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyag-bajok esetében, továbbá a légző- és emésztőszervek hurutos bajainak gyógyítására.

Hugyhajtó és hugyoldó!

**SZULTÁN**

Lithion-gyógyforrás-vállalat.

Kutkezelőség és központi iroda:

**EPERJES.**

Igazgatóság: **BUDAPEST.**

IV., Ferenc József-rakpart 22. sz.

Kapható Kassán minden ásványviz-kereskedésben és vendéglőben.

**Építési telkek,**

melyek a volt **gr. Andrássy-féle kert** felparcellázása folytán keletkeztek. — Kassán, a belvárosban, a gőzfürdő közvetlen közelében parcelláinkint ügyvédi irodánkban **Kassán Fő-utca 25. szám alatt** eladás alá bocsáttanak.

Ugyanezen telkekre **Halmos Jenő mérnök**, építési vállalkozó tisztviselőtelepet is tervezett, s az építeni szándékozóknak szükség esetén az **egész építési költséget** olcsó amortizációs kölcsön alakjában rendelkezésre bocsátja.

Bővebb értesítést nevezett mérnök urnál, valamint a mi ügyvédi irodánkban is nyerhetnek az érdeklődők.

Dr. Halmi Béla és Dr. Halmi Félix ügyvédek Kassán, Fő-utca 25. sz.

○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○

A januárban előléptetett vagy a honvédséghez áthelyezett tartalékos tiszt urak **FÉLARON** szerezhetik be egyenruhájukat

**LICHTIG LIPÓTNÁL**

Kassa fő-utca 103.

Közös egyenruhákat átveserél honvédségi egyenruhákért.

○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○

**Jó házi-koszt**

kapható fiatal emberek részére,  
- - - - -  
ugyszintén kivitelre is. - - -

Sörház-utca 12. szám alatt